

POISTNÁ ZMLUVA PRE POISTENIE ZODPOVEDNOSTI PRI PREPRAVE JADROVÉHO MATERIÁLU Z JE MOCHOVCE

**č. 3/2013/JAVYS/KSJPP
ZM-44-12-1-00162-04110**

Poistiteľ:

Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s.,

sídlo: Dostojevského rad 4, 815 74 Bratislava

v zastúpení: **Ing. Todor Todorov**, člen predstavenstva a

Ing. Andrea Sikorová, riaditeľka odboru zaistenia na základe poverenia
zo dňa 6.6.2012

IČO: 00 151 700

IČ DPH: SK2020374862

DIČ: 2020374862

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sa, Vložka číslo: 196/B

ako hlavný spolupoisťovateľ Slovenského jadrového poisťovacieho poolu

a

ďalší spolupoisťovatelia v rámci Slovenského jadrového poisťovacieho poolu (Príloha č.1 tejto poistnej zmluvy), v ktorých mene koná Allianz - Slovenská poisťovňa, a.s. na základe plnomocenstva obsiahnutého v osobitnej zmluve (plnomocenstvo hlavného spolupoisťovateľa tvorí Prílohu č. 4 tejto poistnej zmluvy)

(ďalej spolu hlavný spolupoisťovateľ a ďalší spolupoisťovatelia len „poistiteľ“)

Poistník/Poistený:

Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a.s.,

sídlo: Tomášikova 22, 821 02 Bratislava

v zastúpení: **Ing. Peter Čižnár**, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Miroslav Obert, podpredseda predstavenstva a riaditeľ divízie vyraďovania
V1 a PMU

Ing. Anton Masár, člen predstavenstva a riaditeľ divízie ekonomiky a obchodu

Ing. Peter Magát, riaditeľ divízie riadenia a služieb

IČO: 35 946 024

IČ DPH: SK2022036599

DIČ: 2022036599

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sa, Vložka číslo: 4649/B

(ďalej len „poistený“)

u z a v i e r a j ú

v zmysle ustanovení Občianskeho zákonníka túto poistnú zmluvu (ďalej len „poistná zmluva“), ktorá spolu s Všeobecnými poistnými podmienkami pre poistenie zodpovednosti za škody spôsobené jadrovou udalosťou, ktoré sú Prílohou č. 2 tejto poistnej (ďalej len „VPP“) a prílohami tvorí neoddeliteľný celok.

Článok I

Predmet poistenia

Predmetom poistenia je zodpovednosť poisteného za jadrovú škodu v zmysle zákona NR SR č. 541/2004 Z.z. o mierovom využívaní jadrovej energie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (atómový zákon) spôsobenú jadrovou udalosťou vzniknutou v priamej súvislosti s prepravou jadrového materiálu uvedeného v Článku II tejto poistnej zmluvy, z miesta odoslania do miesta určenia podľa tejto poistnej zmluvy.

Článok II

Prepravovaný materiál a podmienky jeho prepravy

- a) Vyhorené jadrové palivo typu VVER 440 (ďalej len „vyhorené palivo“) umiestnené v obalovej jednotke prepravovanej na železničnom vozni Uaais, typ 9-713.0 zo Slovenských elektrární, a.s. JE Mochovce do JAVYS, a.s., Medziskladu vyhoreného paliva v Jaslovských Bohuniciach.

Pre účely tejto poistnej zmluvy sa obalovou jednotkou rozumie kontajner typu C-30, pričom v jednom kontajneri je maximálne 48 palivových kaziet a na jednom železničnom vagóne je umiestnená maximálne 1 obalová jednotka.

- b) Poistený sa zaväzuje zaplatiť poistné poistiteľovi za každú jednotlivú prepravu vyhoreného jadrového paliva a poistiteľ kryje zodpovednosť za škodu každej jednotlivéj prepravy vyhoreného jadrového paliva podľa podmienok tejto poistnej zmluvy.

Článok III

Začiatok a koniec poistenia, doba platnosti poistnej zmluvy

- a) Poistenie každej jednotlivéj prepravy vyhoreného paliva začína okamihom, kedy sú začaté činnosti bezprostredne súvisiace s prepravou vyhoreného paliva a končí okamihom, kedy je vyhorené palivo uložené na mieste skladovania. Poistenie nezačne ak nie je zaplatené poistné v súlade s článkom VII tejto poistnej zmluvy.
- b) Platnosť tejto poistnej zmluvy začne dňa 1.1.2013 (vrátane) a zmluva je uzavretá na dobu neurčitú.
- c) Ak má niektorá zo zmluvných strán záujem na zmene, doplnení alebo uzavretí novej poistnej zmluvy, oznámi túto skutočnosť druhej strane písomne najneskôr do 30.9. príslušného kalendárneho roka.
- d) Do 30 dní od doručenia písomného oznámenia o záujme na zmene, doplnení alebo uzavretí novej poistnej zmluvy sú poistený a poistiteľ povinní začať rokovanie o zmene, doplnení alebo uzavretí novej poistnej zmluvy.

Článok IV

Rozsah poistného krytia

- a) Limit plnenia (poistná suma) pre každú jednotlivú prepravu je 50.000.000,- EUR (slovom päťdesiat miliónov EUR) za každú jadrovú udalosť, ktorá nastane počas trvania poistenia. Jadrovou udalosťou sa rozumie akákoľvek udalosť alebo sled udalostí toho istého pôvodu, ktoré vyvolávajú jadrovú škodu.
- b) Z poistenia zodpovednosti pri preprave jadrového materiálu podľa tejto poistnej zmluvy sa hradia aj primerané a účelne vynaložené náklady poisteného na odvrátenie alebo zníženie bezprostredne hroziacej škody z jadrovej udalosti. Tieto náklady sa nezahŕňajú do limitu podľa písm. a) tohto článku poistnej zmluvy. Dojednaný limit pre uvedené náklady je 165.970,- EUR (slovom jednošesťdesiatpäťtisíc deväťstosedemdesiat EUR) pre každú jednotlivú prepravu podľa tejto zmluvy.
- c) Podiely akými sa jednotliví spolupoisťovatelia budú podieľať na limitoch plnenia sú uvedené v prílohe č. 3 k tejto poistnej zmluve.

Článok V

Spoluúčasť poisteného

Poistenie sa dojednáva bez spoluúčasti poisteného, s výnimkou prípadu podľa článku VIII bod c) tejto poistnej zmluvy.

Článok VI

Poistné pre každú jednotlivú prepravu

Poistné za jednu obalovú jednotku vyhoreného jadrového paliva prepravovaného zo Slovenských elektrární, a.s., JE Mochovce do JAVYS, a.s., Medziskladu vyhoreného paliva v Jaslovských Bohuniciach je **5.985,- EUR** (slovom päťtisíc deväťstoosemdesiatpäť eur) za celú dobu poistenia podľa článku III bod a) tejto poistnej zmluvy.

Článok VII

Splatnosť poistného

Poistné za každú jednotlivú prepravu je jednorázové a musí byť zaplatené najneskôr v okamihu začiatku poistenia každej jednotlivéj prepravy na účet hlavného spolupoisťovateľa v:

Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s., Dostojevského rad 4, 815 74 Bratislava 1
Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky, Mlynské nivy 43, 825 01 Bratislava
Číslo účtu: 1100310107 / 8130
IBAN: SK95 8130 0000 0011 0031 0107
BIC (SWIFT): CITISKBA

Článok VIII

Povinnosti poisteného a poistiteľa

- a) Najmenej 35 kalendárnych dní pred uskutočnením každej jednotlivej prepravy je poistený povinný písomne oznámiť poistiteľovi spôsob prepravy, počet prepravovaných obalových jednotiek a počet prepravovaných palivových kaziet.
- b) Na základe oznámenia poisteného podľa bodu a) tohto článku poistnej zmluvy poistiteľ vystaví a odošle poistenému avízo na úhradu poistného v lehote 5 kalendárnych dní odo dňa doručenia oznámenia poisteného podľa bodu a) tohto článku poistnej zmluvy poistiteľovi.
- c) Poistený sa zaväzuje zabezpečiť, aby boli v plnej miere splnené všetky podmienky stanovené Úradom jadrového dozoru SR pre poistenú prepravu. Pri nesplnení niektorej z uvedených podmienok si zmluvné strany dohodli spoluúčasť poisteného v prípade jadrovej udalosti vo výške 20% z poistného plnenia.
- d) Poistený je povinný poistiteľovi písomne oznámiť uskutočnenie každej jednotlivej prepravy do štrnástich pracovných dní po jej ukončení.
- e) Poistený je povinný informovať poistiteľa o všetkých neobvyklých udalostiach v priebehu prepravy, najmä o zdržaniach, ktoré nezodpovedajú normálnemu priebehu dopravy.
- f) Poistený je povinný umožniť poistiteľovi kedykoľvek počas trvania tejto poistnej zmluvy vykonať kontrolu poistenej prepravy jadrového materiálu.

Článok IX

Kontaktné osoby

Za všetkých spolupoisťovateľov:

Kancelária Slovenského jadrového poisťovacieho poolu
Ing. Zuzana Repová, tel.: 02/5963 3364, mail: zuzana.repova@allianzsp.sk

Za poisteného:

Pre veci technické:
Ing. Daniel Vašina, tel. 033/531 6232

Pre veci finančné a zmluvné:
Ing. Elena Slamková, tel. 033/531 5204

Článok X

Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti z poistenia sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky, VPP a poistnou zmluvou.

2. Na spory vzniknuté z tejto poisťnej zmluvy sú príslušné súdy Slovenskej republiky.
3. Poisťná zmluva je spísaná v štyroch vyhotoveniach, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po dvoch vyhotoveniach.
4. Zmeny a doplnky k už platnej poisťnej zmluve sa realizujú formou písomných dodatkov, ktoré podpisujú účastníci poisťnej zmluvy a sú neoddeliteľnou súčasťou poisťnej zmluvy.
5. Neoddeliteľnou súčasťou poisťnej zmluvy sú nasledujúce prílohy:

Príloha č. 1 - Zoznam spolupoisťovateľov Slovenského jadrového poisťovacieho poolu

Príloha č. 2 - Všeobecné poisťné podmienky pre poistenie zodpovednosti za škody spôsobené jadrovou udalosťou

Príloha č. 3 - Podiely spolupoisťovateľov

Príloha č. 4 - Plnomocenstvo pre hlavného spolupoisťovateľa

Zmluvné strany vyhlasujú, že obsahu tejto poisťnej zmluvy porozumeli a na znak súhlasu ju podpísali.

Za poisťiteľa:

V Bratislave, dňa:

Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s. (hlavný spolupoisťovateľ)

.....
Ing. Todor Todorov
člen predstavenstva

.....
Ing. Andrea Sikorová
riaditeľka odboru zaistenia na
základe poverenia zo dňa
6.6.2012

Za spolupoisťovateľov uvedených v prílohe č. 1 Poisťnej zmluvy na základe plnomocenstva uvedeného v prílohe č. 4 Poisťnej zmluvy: Allianz – Slovenská poisťovňa, a.s., ktorá koná prostredníctvom:

.....
Ing. Todor Todorov
člen predstavenstva

.....
Ing. Andrea Sikorová
riaditeľka odboru zaistenia na
základe poverenia zo dňa
6.6.2012

Za poisteného:

V Bratislave, dňa:

Jadrová a vyrad'ovacia spoločnosť, a.s.

.....
Ing. Peter Magát
riaditeľ divízie riadenia a služieb

.....
Ing. Anton Masár
člen predstavenstva a riaditeľ
divízie ekonomiky a obchodu

.....
Ing. Miroslav Obert
podpredseda predstavenstva a
riaditeľ divízie vyrad'ovania V1 a PMU

.....
Ing. Peter Čižnár
predseda predstavenstva a
generálny riaditeľ